



Briuselis, 2026 m. rugsėjo 11 d.
(OR. en)

13043/26

POLCOM 310
SPG 7
DELECT 145

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2026 m. rugsėjo 10 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	C(2026) 6214 final
Dalykas:	KOMISIJO DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../... 2026 09 10 kuriuo nustatomos taisyklės, susijusios su laikino lengvatinių priemonių atšaukimo ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo procedūra pagal 2026 m. birželio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2026/1395 dėl bendrosios muitų tarifų lengvatų sistemos taikymo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (ES) Nr. 978/2012

Delegacijoms pridedamas dokumentas C(2026) 6214 final.

Pridedama: C(2026) 6214 final



EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2026 09 10
C(2026) 6214 final

KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../...

2026 09 10

kuriuo nustatomos taisyklės, susijusios su laikino lengvatinių priemonių atšaukimo ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo procedūra pagal 2026 m. birželio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2026/1395 dėl bendrosios muitų tarifų lengvatų sistemos taikymo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (ES) Nr. 978/2012

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. DELEGUOTOJO AKTO BENDROSIOS APLINKYBĖS

Europos Sąjunga (ES) nuo 1971 m. pagal bendrąją muitų tarifų lengvatų sistemą (toliau – BLS sistema) besivystančioms šalims taiko prekybos lengvatas. Tai bendros prekybos politikos dalis, grindžiama bendrosiomis nuostatomis, kuriomis vadovaujamosi įgyvendinant ES išorės veiksmus.

2026 m. birželio 17 d. buvo priimtas naujas BLS reglamentas (ES) 2026/1395. Jame paliktos pagrindinės ankstesnio BLS reglamento (Nr. 978/2012) ypatybės, o reikiamais atvejais jis buvo atnaujinamas. Siekiant užtikrinti naujos BLS sistemos teisinį tikrumą ir stabilumą, susijusios procedūrinės taisyklės taip pat turėtų būti paliktos tokiu pačiu būdu ir prireikus atnaujintos, kad atspindėtų naujus BLS reglamento elementus.

BLS reglamento 15 straipsnio 1 dalyje nustatytos priežastys, dėl kurių laikinai atšaukiama speciali darnaus vystymosi ir gero valdymo skatinamoji priemonė (BLS+). BLS reglamento 22 straipsnio 3 dalyje nustatytos BLS reglamento 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų lengvatinių priemonių laikino atšaukimo priežastys, jei esama rimtų ir sistemingų trūkumų, susijusių su tarptautiniu įsipareigojimu priimti grąžinamus lengvatomis besinaudojančios šalies piliečius; BLS reglamento 23 straipsnio 1 dalyje nustatytos visos kitos BLS reglamento 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų lengvatinių priemonių laikino atšaukimo priežastys. BLS reglamento 26 straipsnio 1 dalyje nustatytos bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo priežastys. Europos Parlamentas ir Taryba suteikė Komisijai įgaliojimus nustatyti procedūrines laikino lengvatų atšaukimo ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo taisykles.

2. KONSULTACIJOS PRIEŠ PRIIMANT AKTĄ

Vadovaujantis Europos Parlamento, Tarybos ir Europos Komisijos bendrojo susitarimo dėl deleguotųjų aktų 4 punktu, šio deleguotojo akto klausimais buvo tinkamai ir skaidriai konsultuojamasi, įskaitant konsultacijas su ekspertais, visų pirma 2026 m. birželio 10 ir 30 d. BLS ekspertų grupės posėdžiuose.

3. DELEGUOTOJO AKTO TEISINIAI ASPEKTAI

BLS reglamento 15 straipsnio 13 dalimi, 23 straipsnio 16 dalimi ir 26 straipsnio 4 dalimi Komisijai suteikiami įgaliojimai priimti deleguotąjį aktą, nustatantį taisykles, susijusias su laikino lengvatų atšaukimo ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo procedūromis, visų pirma susijusias su terminais, šalių teisėmis, konfidencialumu ir peržiūra; taip pat konkrečiai susijusias su apsaugos priemonėmis dėl informacijos atskleidimo, tikrinimo ir vizitų.

KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) .../...

2026 09 10

kuriuo nustatomos taisyklės, susijusios su laikino lengvatinių priemonių atšaukimo ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo procedūra pagal 2026 m. birželio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2026/1395 dėl bendrosios muitų tarifų lengvatų sistemos taikymo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (ES) Nr. 978/2012

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2026 m. birželio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2026/1395 dėl bendrosios muitų tarifų lengvatų sistemos taikymo, kuriuo panaikinamas Reglamentas (ES) Nr. 978/2012 (toliau – BLS reglamentas)¹, ypač į jo 15 straipsnio 13 dalį, 23 straipsnio 16 dalį ir 26 straipsnio 4 dalį,

kadangi:

- (1) siekiant užtikrinti laikino lengvatinių priemonių atšaukimo pagal BLS reglamento 15, 16, 22, 23 ir 24 straipsnius ir bendrųjų apsaugos priemonių patvirtinimo pagal jo VII skyriaus I skirsnį procedūrų skaidrumą ir nuspėjamumą, Europos Parlamentas ir Taryba įgaliojo Komisiją priimti deleguotuosius aktus, nustatančius taisykles, visų pirma susijusias su terminais, šalių teisėmis, priimtų priemonių konfidencialumu ir peržiūra, o 26 straipsnio 4 dalies atveju – taip pat susijusias su informacijos atskleidimu, tikrinimu ir vizitais;
- (2) atsižvelgiant į BLS reglamento 44 straipsnį, tikslinga, kad Komisija tinkamai informuotų Europos Parlamentą ir Tarybą apie svarbius procedūrinius BLS reglamento įgyvendinimo etapus, pavyzdžiui, apie laikino atšaukimo procedūros pradžią arba apsaugos priemonių tyrimą, arba apie tai, kad ji nusprendžia laikinai atšaukti lengvatinę priemonę, jei esama rimtų ir sistemingų trūkumų, susijusių su tarptautiniu įsipareigojimu priimti grąžinamus savo šalies piliečius,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

I SKYRIUS

TAISYKLĖS, SUSIJUSIOS SU LAIKINO LENGVATINIŲ PRIEMONIŲ ATŠAUKIMO PROCEDŪRA

1 straipsnis

Informacijos nagrinėjimas

1. Komisija, laikydamasi atitinkamų BLS reglamento nuostatų, siekia gauti ir įvertinti visą informaciją, kuri, jos nuomone, yra būtina, Kai taikytina, taip pat atsižvelgiama į BLS reglamento 20, 21 ir 22 straipsniuose nurodytą glaudesnę bendradarbiavimą. Rengdama išvadas Komisija įvertina visą susijusią informaciją, įskaitant iš pilietinės visuomenės gautą informaciją.

¹ OL L, 2026/1395, 2026 6 22, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2026/1395/oj>.

2. Komisija nustato pagrįstą laikotarpį, per kurį trečiosios šalys galėtų raštu pareikšti savo nuomonę Komisijai atsiųsdamos svarbios informacijos. Šis laikotarpis nurodomas pranešime apie laikino atšaukimo procedūros pradžią, kaip nustatyta BLS reglamento 23 straipsnio 4 dalyje. Komisija atsižvelgia į trečiųjų šalių pateiktą nuomonę, jei ji pagrįdžiama pakankamais įrodymais.
3. Jei Komisija nustato, kad susijusios lengvatomis besinaudojančios šalies ar bet kurios pagal 2 dalį nuomonę pateikusios trečiosios šalies pateikta informacija yra neteisinga ar klaidinanti, ji į tą informaciją neatsižvelgia.

2 straipsnis

Byla

1. Pradėjusi laikino lengvatinių priemonių atšaukimo procedūrą, Komisija parengia bylą. Į bylą įtraukiami išvadoms padaryti svarbūs dokumentai, įskaitant informaciją, kurią pateikė susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis, informaciją, kurią pateikė pagal 1 straipsnio 2 dalį nuomonę pateikusios trečiosios šalys, ir visą Komisijos gautą svarbią informaciją, įskaitant skunde pateiktus įrodymus.
2. Lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 1 straipsnio 2 dalį pakankamais įrodymais pagrįstos informacijos pateikusios trečiosios šalys turi teisę, pateikusios rašytinį prašymą, susipažinti su byla. Deramai laikydamosi BLS reglamento 47 straipsnyje nustatytų konfidencialumo pareigų, jos gali susipažinti su visa byloje esančia informacija, išskyrus Sąjungos institucijų ar jos valstybių narių valdžios institucijų parengtus vidaus dokumentus.
3. Bylos turinys turi atitikti BLS reglamento 47 straipsnio konfidencialumo nuostatas.

3 straipsnis

BLS+ lengvatomis besinaudojančių šalių pareiga bendradarbiauti

1. Jeigu Komisija inicijuoja laikino lengvatinių priemonių, numatytų pagal specialią darnaus vystymosi ir gero valdymo skatinamąją priemonę (BLS+) pagal BLS reglamento 15 straipsnį, atšaukimo procedūrą, susijusi BLS+ lengvatomis besinaudojanti šalis per Komisijos pranešime apie laikiną atšaukimo procedūrą nurodytą laikotarpį pateikia visą būtiną informaciją, kuria įrodo, kad laikosi pareigų, kurias turi pagal prisiimtus privalomus įsipareigojimus.
2. Jei susijusi BLS+ lengvatomis besinaudojanti šalis nebendradarbiauja, ji vis tiek turi teisę susipažinti su byla.
3. Jei susijusi BLS+ lengvatomis besinaudojanti šalis atsisako bendradarbiauti arba nepateikia reikiamos informacijos per atitinkamą terminą ar akivaizdžiai trukdo tyrimui, Komisijos išvados (teigiamos arba neigiamos) gali būti daromos remiantis turimais faktais.

4 straipsnis

Bendrasis išklausymas

1. Susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 1 straipsnio 2 dalį pakankamais įrodymais pagrįstos informacijos pateikusios trečiosios šalys turi teisę būti išklausytos Komisijos.

2. Jos pateikia rašytinį prašymą, kuriame nurodo priežastis, dėl kurių jos turėtų būti išklaustos žodžiu. Tokį prašymą Komisija turi gauti ne vėliau kaip po vieno mėnesio nuo laikino atšaukimo procedūros inicijavimo dienos.

5 straipsnis

Prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas

1. Susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 1 straipsnio 2 dalį pakankamais įrodymais pagrįstos informacijos pateikusias trečiosios šalys taip pat turi teisę reikalauti, kad nagrinėjant bylą dalyvautų bylas nagrinėjantis pareigūnas. Prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas peržiūri prašymus susipažinti su byla, ginčus dėl dokumentų konfidencialumo, prašymus pratęsti terminus ir prašymus išklausti.
2. Pagal 1 straipsnio 2 dalį pakankamais įrodymais pagrįstos informacijos pateikusias trečiosios šalys gali paprašyti, kad prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas patikrintų, ar Komisija įvertino jų pastabas. Rašytinis prašymas pateikiamas ne vėliau kaip po 10 dienų nuo jų pastaboms pateikti nustatyto laikotarpio pabaigos.
3. Jei susijusi lengvatomis besinaudojanti šalies ar pagal 1 straipsnio 2 dalį pakankamais įrodymais pagrįstos informacijos pateikusi trečioji šalis ir prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas surengia žodinį bylos nagrinėjimą, jame dalyvauja atitinkamos Komisijos tarnybos.

6 straipsnis

Informacijos apie procedūras atskleidimas pagal BLS reglamento 15 straipsnį

1. Komisija susijusiai BLS+ lengvatomis besinaudojančiai šaliai praneša apie esminius faktus ir aplinkybes, kuriais remdamasi Komisija ketina priimti sprendimus pagal BLS reglamento 15 straipsnio 8 ir 9 dalis.
2. Informacija atskleidžiama raštu, tinkamai atsižvelgiant į konfidencialios informacijos apsaugą pagal BLS reglamento 47 straipsnį. Pranešime pateikiamos Komisijos išvados ir nurodomas negalutinis ketinimas nutraukti laikino atšaukimo procedūrą arba laikinai atšaukti lengvatines priemones.
3. Informacija atskleidžiama kuo greičiau ir paprastai ne vėliau negu likus 45 dienoms iki Komisijos galutinio sprendimo dėl bet kokių siūlomų galutinių veiksmų priėmimo dienos. Jei tuo metu Komisija negali atskleisti tam tikrų faktų ar aplinkybių, jie kuo skubiau atskleidžiami vėliau.
4. Informacijos atskleidimas nedaro poveikio jokiame paskesniame sprendime. Jeigu paskesnis sprendimas grindžiamas skirtingais faktais ir aplinkybėmis, jie atskleidžiami kuo greičiau.
5. Į pastabas, pateiktas po informacijos atskleidimo, atsižvelgiama tik tuo atveju, jei jos gaunamos per Komisijos kiekvieno atveju atskirai nustatomą laikotarpį, kuris turi būti ne trumpesnis kaip 14 dienų po informacijos atskleidimo, deramai atsižvelgiant į reikalo skubumą.

7 straipsnis

Peržiūra

1. Jeigu lengvatinės priemonės, suteiktos lengvatomis besinaudojančiai šaliai, laikinai atšaukiamos visiškai arba iš dalies, susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis gali pateikti rašytinį prašymą vėl taikyti lengvatines priemones, jei mano, kad nebėra priežasčių, kuriomis buvo grindžiamas laikinas atšaukimas.

2. Komisija gali peržiūrėti laikino lengvatų atšaukimo būtinybę, jei mano, kad tokio atšaukimo sąlygos nebetenkinamos arba pasikeitė, ir gali atitinkamai pakoreguoti atšaukimo priemonių taikymo sritį pagal BLS reglamento 24 straipsnį.
3. Šio skyriaus nuostatos *mutatis mutandis* taikomos laikino lengvatinių priemonių atšaukimo peržiūrai.

II SKYRIUS

TAISYKLĖS, SUSIJUSIOS SU BENDRŲJŲ APSAUGOS PRIEMONIŲ PATVIRTINIMO PROCEDŪRA

8 straipsnis

Tyrimo inicijavimas gavus prašymą

1. Prašymas inicijuoti apsaugos priemonių tyrimą pagal BLS reglamento 28 straipsnio 2 dalį pateikiamas raštu konfidencialia ir nekonfidencialia forma. Prašyme pateikiami šie duomenys, jei prašymą pateikusiai šaliai jie pagrįstai prieinami:
 - a) skundą pateikusių Sąjungos gamintojų tapatybę ir jų Sąjungoje gaminamo panašaus produkto ar tiesiogiai konkuruojančio produkto kiekio bei vertės apibūdinimas. Jeigu rašytinis prašymas pateikiamas Sąjungos gamintojų vardu, prašymo pateikėjas nurodo tuos gamintojus, kurių vardu pateikiamas prašymas. Prašyme taip pat nurodomi kiti žinomi Sąjungos gamintojai (arba panašaus produkto arba tiesiogiai konkuruojančio produkto Sąjungos gamintojų asociacijos), kurie skundo nepateikia, ir nurodomas jų Sąjungoje pagaminamo produkto kiekis bei vertė;
 - b) išsamus panašaus produkto arba tiesiogiai konkuruojančio produkto aprašymas, susijusios lengvatomis besinaudojančios šalies pavadinimas, kiekvieno žinomo eksportuotojo ar užsienio gamintojo tapatybė ir žinomų aptariamą produktą į Sąjungą importuojančių asmenų sąrašas;
 - c) informacija apie susijusios lengvatomis besinaudojančios šalies kilmės panašaus produkto arba tiesiogiai konkuruojančio produkto importo apimtį ir apimties bei kainų tendencijas. Ši informacija pateikiama atskirai pagal lengvatinį importą pagal BLS reglamentą, kitą lengvatinį importą ir importą be lengvatų;
 - d) informacija apie skundą pateikusių Sąjungos gamintojų padėtį atsižvelgiant į BLS reglamento 27 straipsnyje išvardytus veiksnius;
 - e) informacija apie pagal c punktą apibūdinto importo poveikį skundą pateikusiems Sąjungos gamintojams, deramai atsižvelgiant į papildomus veiksnius, turinčius poveikio Sąjungos gamintojų padėčiai.
2. Prašymas, kartu su pridedamais dokumentais, pateikiamas Komisijai elektroniniu formatu.

Prašymas laikomas pateiktu kitą darbo dieną po to, kai Komisija patvirtina jį gavusi.

Gavusi prašymą, Komisija valstybėms narėms išsiunčia jo kopiją.
3. Iki sprendimo pradėti tyrimą priėmimo apie gautą tyrimo inicijavimo prašymą viešai neskelbiama. Tačiau gavus tinkamai dokumentais pagrįstą prašymą prieš inicijuojant tyrimą apie tai pranešama susijusios eksportuojančios šalies Vyriausybei.

4. Jei prašymas atsiimamas iki tyrimo inicijavimo, laikoma, kad prašymas nebuvo paduotas.

9 straipsnis

Ex officio tyrimo inicijavimas

Komisija gali inicijuoti tyrimą negavusi prašymo, kai turi pakankamai *prima facie* įrodymų, kad tenkinamos BLS reglamento 26 straipsnio 1 dalyje nurodytos apsaugos priemonių nustatymo sąlygos.

10 straipsnis

Informacija apie tyrimo inicijavimą

1. *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje skelbiamame pranešime:*
 - a) pateikiama gautos informacijos santrauka ir nurodoma, kad visa svarbi informacija būtų siunčiama Komisijai;
 - b) nurodomas laikotarpis, per kurį suinteresuotosios šalys gali raštu pareikšti savo nuomonę ir pateikti informacijos, kad į tą nuomonę ir informaciją būtų atsižvelgta atliekant tyrimą;
 - c) nurodomas tiriamasis laikotarpis, kuris paprastai turi būti ne trumpesnis nei 3 metai iki tyrimo inicijavimo. Į informaciją, susijusią su po tiriamojo laikotarpio einančiu laikotarpiu, paprastai neatsižvelgiama;
 - d) nurodomas laikotarpis, per kurį suinteresuotosios šalys gali kreiptis į Komisiją, kad būtų išklaustos žodžiu;
 - e) nurodomas laikotarpis, per kurį suinteresuotosios šalys gali paprašyti, kad nagrinėjant bylą dalyvautų prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas.
2. Komisija apie tyrimo inicijavimą praneša eksportuotojams, importuotojams ir importuotojams ar eksportuotojams atstovaujančioms asociacijoms, kurie, kiek jai žinoma, yra susiję su tyrimu, taip pat susijusios lengvatomis besinaudojančios šalies atstovams ir skundą pateikusiems Sąjungos gamintojams ir, deramai saugodama konfidencialią informaciją, žinomiems eksportuotojams ir eksportuojančios šalies valdžios institucijoms pateikia visą rašytinio skundo tekstą, be to, gavusi prašymą, leidžia su juo susipažinti ir kitoms susijusioms suinteresuotosioms šalims. Jeigu susijusių eksportuotojų yra ypatingai daug, visas raštiško prašymo tekstas gali būti pateikiamas tik eksportuojančios valstybės institucijoms arba atitinkamai prekybos ir verslo asociacijai.

11 straipsnis

Tyrimas

1. Komisija stengiasi gauti visą informaciją, kurią mano esant reikalingą tyrimui.
2. Suinteresuotosios šalys gali raštu pareikšti savo nuomonę Komisijai nusiųsdamos svarbios informacijos. Į tokią nuomonę atsižvelgiama, jei ji pagrindžiama pakankamais įrodymais. Komisija gali kreiptis į susijusią lengvatomis besinaudojančią šalį ir į bet kurią suinteresuotąją šalį, kad patikrintų gautą informaciją.

3. Atliekant tyrimą naudojamus klausimynus gavusioms šalims suteikiamas ne trumpesnis nei 30 dienų laikotarpis atsakymams pateikti. Jeigu šalis nurodo svarbias aplinkybes, dėl kurių negali laiku pateikti atsakymų, šis 30 dienų laikotarpis gali būti pratęstas, atsižvelgiant į tyrimui skirtą laiką.
4. Komisija su informacijos prašymu gali kreiptis į valstybes nares, o valstybės narės imasi visų reikiamų veiksmų, kad toks prašymas būtų patenkintas.
5. Komisija gali kreiptis į valstybes nares prašydama atlikti visus reikiamus patikrinimus ir apžiūras, ypač dėl importuotojų, prekybininkų ir Sąjungos gamintojų, taip pat atlikti tyrimus trečiosiose šalyse, jeigu susiję ekonominės veiklos vykdytojai duoda sutikimą ir jeigu apie tai oficialiai pranešama susijusios šalies Vyriausybei ir ji dėl to neprieštarauja. Valstybės narės imasi visų reikiamų veiksmų, kad tokie Komisijos prašymai būtų patenkinti. Komisijos pareigūnai turi teisę Komisijos arba valstybės narės prašymu padėti valstybių narių pareigūnams atlikti savo pareigas.
6. Tais atvejais, kai suinteresuotųjų šalių, produkto rūšių ar sandorių yra labai daug, tyrimo mastas gali būti apribotas tyrimui atrenkant tam tikrą pagrįstą šalių, produktų ar sandorių skaičių, kuris pagal atrankos metu turimą informaciją yra statistiškai tinkamas, arba tiriant didžiausią tipišką produkcijos, pardavimo ar eksporto kiekį, kurį galima pagrįstai ištirti per turimą laiką. Galutinį sprendimą dėl šalių, produktų rūšių ar sandorių atrankos pagal šias atrankos nuostatas priima Komisija, nors pirmenybė teikiama atrankai, atliekamai konsultuojantis su susijusiomis šalimis ir gavus jų sutikimą, jei tokios šalys praneša apie save ir pateikia pakankamai informacijos tipinei grupei atrinkti. Jei nusprendžiama atlikti atranką, tačiau kai kurios arba visos atrinktos šalys bendradarbiauja nepakankamai ir tai gali turėti esminio poveikio tyrimo rezultatams, gali būti atliekama nauja atranka. Tačiau jeigu ir toliau bendradarbiaujama nepakankamai arba jeigu nepakanka laiko naujai atrankai atlikti, taikomos atitinkamos 13 straipsnio nuostatos.

12 straipsnis

Tikrinamieji vizitai

1. Komisija gali rengti vizitus, kad susipažintų su importuotojų, eksportuotojų, prekyautojų, atstovų, gamintojų, prekybos asociacijų ir organizacijų bei kitų suinteresuotųjų šalių registrais ir patikrintų pateiktą informaciją apie produktus, dėl kurių gali reikėti taikyti apsaugos priemones.
2. Prireikus Komisija gali atlikti tyrimus trečiosiose šalyse, jeigu gauna susijusių ekonominės veiklos vykdytojų sutikimą ir jeigu apie tai oficialiai praneša susijusios šalies Vyriausybės atstovams ir jei jie tam neprieštarauja. Gavusi susijusių ekonominės veiklos vykdytojų sutikimą, Komisija eksportuojančios šalies valdžios institucijoms turėtų iš karto pranešti ekonominės veiklos vykdytojų, pas kuriuos bus lankomasi, pavadinimus ir adresus bei sutartas datas.
3. Susijusiems ekonominės veiklos vykdytojams pranešama apie tai, kokio pobūdžio informacija bus tikrinama per tikrinamąjį vizitą ir kokią informaciją reikia per jį pateikti. Gali būti prašoma pateikti papildomos informacijos.
4. Per tyrimus, atliekamus pagal 1, 2 ir 3 dalis, Komisijai padeda jų prašančių valstybių narių pareigūnai.

13 straipsnis

Nebendradarbiavimas

1. Jei suinteresuotoji šalis atsisako leisti susipažinti su būtina informacija ar jos nepateikia per šiame reglamente nustatytą terminą arba akivaizdžiai trukdo tyrimui, išvados (teigiamos arba neigiamos) gali būti daromos remiantis turimais faktais. Nustačius, kad suinteresuotoji šalis pateikė melagingą ar klaidinančią informaciją, į ją neatsižvelgiama, o remiamasi turimais faktais. Suinteresuotosioms šalims pranešama apie nebendradarbiavimo pasekmes.
2. Kai suinteresuotosios šalies pateikta informacija turi tam tikrų trūkumų, ji neturėtų būti atmetama, jei tie trūkumai nėra tokie, kad dėl jų kiltų nepagrįstų sunkumų bandant prieiti prie pagrįstai tikslių išvadų, jei ta informacija pateikta laiku ir tinkamai, jei ją galima patikrinti ir jei suinteresuotoji šalis dėjo visas pastangas.
3. Jeigu įrodymai ar informacija nepriimami, juos pateikusiai šaliai nedelsiant pranešamos priežastys ir suteikiama galimybė per nustatytą laiką pateikti papildomų paaiškinimų. Jei paaiškinimai laikomi nepatenkinamais, skelbiant išvadas nurodomos tokių įrodymų ar informacijos atmetimo priežastys.
4. Jei išvados daromos pagal 1 dalį remiantis turimais faktais, įskaitant prašyme pateiktą informaciją, ta informacija, jei įmanoma ir deramai laikantis tyrimo terminų, patikrinama palyginant ją su kitų nepriklausomų šaltinių, kurių gali būti, informacija, pvz., su paskelbtais kainoraščiais, oficialia importo statistika ir muitinės deklaracijomis arba su iš kitų suinteresuotųjų šalių per tyrimą gauta informacija.
Tai gali būti duomenys, susiję su pasauline rinka arba, kai tinkama, su kitomis tipinėmis rinkomis.
5. Jeigu suinteresuotoji šalis nebendradarbiauja arba bendradarbiauja tik iš dalies ir dėl to negaunama svarbios informacijos, rezultatas tai šaliai gali būti mažiau palankus nei bendradarbiavimo atveju.

14 straipsnis

Byla

1. Jeigu Komisija, laikydamasi BLS reglamento 28 straipsnio 2 dalies, inicijuoja tyrimą, ji parengia bylą. Deramai laikantis BLS reglamento 47 straipsnyje nustatytų konfidencialumo pareigų, į bylą įtraukiama valstybių narių, lengvatomis besinaudojančios šalies ir suinteresuotųjų šalių pateikta informacija, taip pat svarbi Komisijos gauta informacija.
2. Susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 11 straipsnio 2 dalį pastabas pateikusių suinteresuotosios šalys turi teisę, pateikusių rašytinį prašymą, susipažinti su byla. Deramai laikydamasi BLS reglamento 47 straipsnyje nustatytų konfidencialumo pareigų, jos gali susipažinti su visa byloje esančia informacija, išskyrus ES ar jos valstybių narių valdžios institucijų parengtus vidaus dokumentus. Jos gali pateikti pastabų dėl tokios informacijos, ir į jų pastabas atsižvelgiama visais atvejais, kai jos yra pakankamai pagrįstos.
3. Bylos turinys turi atitikti BLS reglamento 47 straipsnio konfidencialumo nuostatas.

15 straipsnis

Bendrasis išklausymas

1. Susijusi lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 11 straipsnio 2 dalį pastabas pateikusios suinteresuotosios šalys turi teisę būti išklausytos Komisijos.
2. Šios šalys per *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* paskelbtame pranešime nustatytą terminą pateikia rašytinį prašymą, kuriame patvirtina, kad tyrimo rezultatai joms iš tiesų gali turėti esminio poveikio, ir nurodo ypatingas priežastis, dėl kurių jos turėtų būti išklausytos žodžiu.

16 straipsnis

Prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas

1. Lengvatomis besinaudojanti šalis ir pagal 11 straipsnio 2 dalį pastabas pateikusios suinteresuotosios šalys taip pat gali reikalauti, kad nagrinėjant bylą dalyvautų bylas nagrinėjantis pareigūnas. Prekybos bylas nagrinėjantis pareigūnas peržiūri prašymus susipažinti su byla, ginčus dėl dokumentų konfidencialumo, prašymus pratęsti terminus ir prašymus išklausyti.
2. Jei surengiamas žodinis bylos nagrinėjimas su prekybos bylas nagrinėjančiu pareigūnu, jame dalyvauja atitinkamos Komisijos tarnybos.

17 straipsnis

Informacijos atskleidimas

1. Komisija atskleidžia esminius faktus ir aplinkybes, kuriais remiantis priimami Komisijos sprendimai.
2. Informacija pateikiama raštu. Pateikiamos Komisijos išvados ir nurodoma, ar ketinama vėl nustatyti įprastus Bendrojo muitų tarifo muitus.
3. Deramai saugant konfidencialią informaciją, informacija atskleidžiama kuo skubiau, paprastai ne vėliau kaip prieš 45 dienas iki Komisijos galutinio sprendimo pateikti galutinio veiksmo pasiūlymą, tačiau bet kuriuo atveju skiriant pakankamai laiko, kad šalys galėtų pateikti pastabas ir kad Komisija galėtų tas pastabas apsvarstyti. Jei tuo metu Komisija negali atskleisti tam tikrų faktų ar aplinkybių, jie kuo skubiau atskleidžiami vėliau.
4. Atskleista informacija nedaro poveikio jokiame paskesniame sprendime, kuris gali būti priimtas, tačiau jei toks sprendimas grindžiamas kitais faktais ir aplinkybėmis, jie atskleidžiami kuo skubiau.
5. Į pastabas, pateiktas po informacijos atskleidimo, atsižvelgiama tiksliai tuo atveju, jei jos gaunamos per Komisijos kiekvienu atveju atskirai nustatomą laikotarpį, kuris turi būti ne trumpesnis kaip 14 dienų, deramai atsižvelgiant į reikalo skubumą.

18 straipsnis

Peržiūra

1. Visais atvejais, kai vėl nustatomi įprasti Bendrojo muitų tarifo muitai, kiekviena suinteresuotoji šalis gali pateikti rašytinį prašymą vėl taikyti muitų tarifų lengvatas, pateikdama *prima facie* įrodymus, kad nebėra priežasčių, kuriomis remiantis buvo vėl nustatyti įprasti muitai. Sąjungos gamintojai gali pateikti rašytinį prašymą pratęsti vėl nustatytų įprastų muitų taikymo laikotarpį, pateikdami *prima facie* įrodymus, kad tebėra priežastys, kuriomis remiantis buvo vėl nustatyti įprasti muitai.
2. Komisija gali apsvarstyti, ar reikia vėl nustatyti įprastus Bendrojo muitų tarifo muitus, kai mano, kad tai pateisinama.

3. Šio skyriaus nuostatos *mutatis mutandis* taikomos apsaugos priemonių peržiūrai.

19 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2026 09 10

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN